

**ხელშეკრულება**  
**სახელმწიფო შესყიდვების შესახებ № 31/1611**  
**კლასიფიკატორის (CPV) კოდი/დასახელება – 79540000**

ქ. თბილისი

22.12.2016 წ.

ჩვენ, ქვემოთ ხელის მომწერნი, ერთის მხრივ, ს.ს.ი.პ. თავდაცვის ინსტიტუციური აღმშენებლობის სკოლა (შემდგომში - შესყიდველი), წარმოდგენილი დირექტორის მოვალეობის შემსრულებელის თეა ნიკოლაშვილის სახით და მეორეს მხრივ, ფიზიკური პირი ქეთევან ვაჩაძე (შემდგომში - მიმწოდებელი), ვხელმძღვანელობთ რა საქართველოში მოქმედი კანონმდებლობით, ვდებთ წინამდებარე ხელშეკრულებას შემდეგზე:

**I. ხელშეკრულების საგანი და მოქმედების ვადა**

- 1.1 ხელშეკრულების საგანია საქონლის სახელმწიფო (შემდგომში - შესყიდვის ობიექტი) შესყიდვა, „სახელმწიფო შესყიდვების შესახებ“ საქართველოს კანონის 10<sup>ე</sup> მუხლის მე-3 პუნქტის „ვ“ ქვეპუნქტის შესაბამისად.
- 1.2 შესყიდვის ობიექტს წარმოადგენს ს.ს.ი.პ. თავდაცვის ინსტიტუციური აღმშენებლობის სკოლის სინქრონული თარგმანით გასაწევი მომსახურება .
- 1.3 ხელშეკრულება ძალაშია მხარეთა მიერ მასზე ხელმოწერის დღიდან და მოქმედებს 2017 წლის 01 თებერვლამდე.

**II. შესყიდვის ობიექტის ღირებულება**

- 2.1. შესყიდვის ობიექტის ღირებულება შეადგენს 668.00 (ექვსასამოცდარვა) ლარს, მომსახურებასთან დაკავშირებული ყველა ხარჯისა (ხელშეკრულების მე-3 მუხლით განსაზღვრული პირობების თანახმად) და საქართველოს მოქმედი კანონმდებლობით დადგენილი გადასახადების ჩათვლით.
- 2.2. გასაწევი მომსახურების ერთი საათის ღირებულება შეადგენს 334.00 (სამაოცდათოთხმეტი) ლარს.

**III. შესყიდვის ობიექტის მიწოდების ვადები და ადგილი**

- 3.1. მიწოდებელი 2016 წლის 22 დეკემბერს, უზრუნველყოფს, სომხეთის რესპუბლიკის თავდაცვის მინისტრისა და თანმხლები დელეგაციის ოფიციალური ვიზიტის ფარგლებში სინქრონული თარგმანით (ინგლისური და რუსული ენა) გასაწევ მომსახურებას შემდეგ მისამართზე: ქ. თბილისი, ძველი თბილისის რაიონი, ჭონქაძის №20.

**IV. შესყიდვის ობიექტის მიღება-ჩაბარების წესი**

- 4.1. შესყიდვის ობიექტი ჩაითვლება მიღებულად შესყიდვის ობიექტის ფაქტობრივი მიწოდებისა და შესაბამისი მიღება-ჩაბარების აქტის გაფორმების შემდეგ.

**V. ანგარიშსწორების ფორმა, ვადა და ადგილი**

- 5.1. მიმწოდებელთან ანგარიშსწორება განხორციელდება ლარებში, „საქართველოს 2016 წლის სახელმწიფო ბიუჯეტის შესახებ“ საქართველოს კანონით გათვალისწინებული ასიგნებების ფარგლებში.
- 5.2. მიმწოდებელს შესყიდვის ობიექტი აუნაზღაურდება უნაღდო ანგარიშსწორებით, საქონლის მიწოდების შემდეგ საგადასახადო ანგარიშ-ფაქტურის წარმოდგენის და მიღება-ჩაბარების აქტის გაფორმებიდან 10 (ათი) სამუშაო დღის განმავლობაში.

**VI. მხარეთა უფლება-მოვალეობანი**

- 6.1. შემსყიდველი ორგანიზაცია და მიმწოდებელი მოქმედებენ საქართველოს კანონმდებლობის სრული დაცვით.
- 6.2. შემსყიდველი ორგანიზაცია ვალდებულია:
  - ხელშეკრულებით გათვალისწინებული პირობების შესაბამისად, აუნაზღაუროს მიმწოდებელს შესყიდვის ობიექტის ღირებულება.
- 6.3. შემსყიდველ ორგანიზაციას უფლება აქვს:

- განახორციელოს კონტროლი მიმწოდებლის მიერ ხელშეკრულებით ნაკისრი ვალდებულებების შესრულებაზე;
  - მოსთხოვოს მიმწოდებელს მიწოდებული შესყიდვის ობიექტის კონტროლის შედეგად გამოვლენილი დეფექტების აღმოფხვრა შემსყიდველი ორგანიზაციის მხრიდან რაიმე დამატებითი დანახარჯის გაწევის გარეშე.
- 6.4. მიმწოდებელი ვალდებულია:
- მიაწოდოს შემსყიდველ ორგანიზაციას შესყიდვის ობიექტი ხელშეკრულებით გათვალისწინებული პირობების შესაბამისად;
  - შესაბამისი წერილობითი შეტყობინებიდან 3 (სამი) დღის ვადაში საკუთარი ხარჯებით უზრუნველყოს შესყიდვის ობიექტის კონტროლის შედეგად გამოვლენილი დეფექტების აღმოფხვრა;
  - დაიცვას ხელშეკრულებით გათვალისწინებული ყველა პირობა.
- 6.5. მიმწოდებელს უფლება აქვს:
- მოსთხოვოს შემსყიდველ ორგანიზაციას შესყიდვის ობიექტის ღირებულების ანაზღაურება ხელშეკრულებით გათვალისწინებული პირობების შესაბამისად.

### **VII. ხელშეკრულების პირობების შესრულების კონტროლი**

- 7.1. ხელშეკრულების პირობების შესრულებაზე კონტროლს განახორციელებს შემსყიდველი ორგანიზაციის უფლებამოსილი თანამშრომელი - მიხეილ თოფურია/ლოგისტიკისა და შესყიდვების მენეჯერი.

### **VIII. მხარეთა პასუხისმგებლობა ხელშეკრულების პირობების დარღვევისას**

- 8.1. მხარეები პასუხს აგებენ ერთმანეთის წინაშე მათ მიერ ამ ხელშეკრულებით ნაკისრი ვალდებულებების შეუსრულებლობის ან არაჯეროვნად შესრულებისათვის მოქმედი კანონმდებლობის შესაბამისად.
- 8.2. თუ ხელშეკრულების ერთი მხარე ხელშეკრულებით გათვალისწინებულ ვადაში არ ასრულებს ან არაჯეროვნად ასრულებს ხელშეკრულებით ნაკისრ ვალდებულებას, მეორე მხარე უფლებამოსილია წერილობითი ფორმით მას დაუწესოს დამატებით ვადა ხელშეკრულებით გათვალისწინებული პირობების შესრულებისთვის.
- 8.3. ხელშეკრულების ერთი მხარის მიერ დამატებით ვადაში ვალდებულების კვლავ შეუსრულებლობის ან არაჯეროვნად შესრულების შემთხვევაში, მეორე მხარეს უფლება აქვს ცალმხრივად შეწყვიტოს ხელშეკრულების მოქმედება.
- 8.4. ხელშეკრულების მხარეს, მის მიერ შესყიდვის ობიექტთან დაკავშირებული ვალდებულების შესრულების ვადის გადაცილების შემთხვევაში, დაეკისრება პირგასამტებლო ყოველ ვადაგადაცილებულ დღეზე შესყიდვის ობიექტის საერთო ღირებულების 0.02 (ნოლი მთელი ორი მეასედი) პროცენტის ოდენობით.
- 8.5. თუ ერთი მხარისთვის დაკისრებული პირგასამტებლოს ჯამური თანხა გადააჭარბებს შესყიდვის ობიექტის საერთო ღირებულების 5 (ხუთი) პროცენტს, მეორე მხარეს უფლება აქვს ცალმხრივად შეწყვიტოს ხელშეკრულების მოქმედება.

### **IX. ფორს-მაჟორული სიტუაციები**

- 9.1. მხარეები პასუხისმგებელი არ არიან თავიანთ ვალდებულებათა სრულად ან ნაწილობრივ შეუსრულებლობაზე, თუ ის გამოწვეულია ისეთი გარემოებებით, როგორიცაა: წყალდიდობა, ხანძარი, მიწისძვრა და სხვა სტიქიური მოვლენები, აგრეთვე საომარი მოქმედებები, რომლებიც უშუალო ზემოქმედებას ახდენნ ხელშეკრულების შესრულებაზე. ხელშეკრულების შესრულების ვადა გადაიწევს შესაბამისი დროით, ხელისშემსრულებლივ გარემოებათა აღმოფხვრის შემდეგ.
- 9.2. თუ ფორს-მაჟორული გარემოებების გამო სახელშეკრულებო ვალდებულებების მთლიანი ან ნაწილობრივი შეუსრულებლობა გრძელდება ორ თვეზე მეტ ხანს, მხარეებს უფლება აქვთ შეწყვიტონ ხელშეკრულების მოქმედება, კომპენსაციის მოთხოვნის უფლების გარეშე. მხარე, რომელსაც შეექმნა ფორს-მაჟორის გარემოება, დაუყოვნებლივ აცნობებს ამის შესახებ მეორე მხარეს.

### **X. ხელშეკრულების პირობების ვადასინჯვა**

- 10.1. ხელშეკრულებების პირობების შეცვლა დაუშვებელია, თუ ცელილებების შედეგად იზრდება ხელშეკრულების ღირებულება ან უარესდება ხელშეკრულების პირობები შემსყიდველი ორგანიზაციისათვის, გარდა საქართველოს სამოქალაქო კოდექსის 398-ე მუხლით გათვალისწინებული შემთხვევებისა. ამ შემთხვევაშიც ფასის ცვლილება დასაშვებია არაუმეტეს შესყიდვის ობიექტის ღირებულების 10%-ისა.

- 10.2. ხელშეკრულებაში ცვლილებების და დამატებების შეტანა შესაძლებელია მხარეთა თანხმობის შემთხვევაში. ნებისმიერი ცვლილება და დამატება ხელშეკრულებაში შეიძლება შეტანილ იქნეს მხოლოდ წერილობითი ფორმით. ხელშეკრულების პირობების ნებისმიერ ცვლილებაზე უნდა გაფორმდეს შეთანხმება, რომელიც ჩაითვლება ხელშეკრულების განუყოფელ ნაწილად.

#### XI. დავა და მისი გადაწყვეტის წესი

- 11.1. წამოჭრილი დავა ან აზრთა სხვადასხვაობა შესაძლებელია გადაწყდეს ორივე მხარის ერთობლივი მოლაპარაკების საფუძველზე.
- 11.2. თუ შემსყიდველი ორგანიზაცია და მიმწოდებელი მოლაპარაკებების დაწყებიდან 15 (თხუთმეტი) დღის განმავლობაში ვერ შეძლებენ შეთანხმების საფუძველზე გადაწყვიტონ დავა, მაშინ ნებისმიერ მხარეს შეუძლია მიმართოს სასამართლოს კანონმდებლობით დადგენილი წესით.

#### XII. სხვა პირობები

- 12.1. საკითხები, რომელიც არ არის გათვალისწინებული ამ ხელშეკრულებით, რეგულირდება საქართველოს კანონმდებლობით დადგენილი წესით.
- 12.2. არც ერთ მხარეს არა აქვს უფლება გადასცეს მესამე პირს თავისი უფლებები და მოვალეობები, მეორე მხარის წერილობითი თანხმობის გარეშე.
- 12.3. მესამე პირთან ურთიერთობაში მხარეები მოქმედებენ თავიანთი სახელით, ხარჯებითა და რისკით.
- 12.4. ხელშეკრულება შედგენილია ქართულ ენაზე ორ ეგზემპლარად, რომელთაგან თითოეულს აქვს თანაბარი იურიდიული ძალა და ერთი ინახება შემყიდველ ორგანიზაციაში, ხოლო ერთი მიმწოდებელთან. ხელშეკრულებასთან დაკავშირებული ნებისმიერი მიმოწერა შესრულებული უნდა იყოს ქართულ ენაზე.

#### XIII. მხარეთა იურიდიული მისამართები და რეკვიზიტები, მხარეების წარმომადგენელთა ხელმოწერები, ბეჭედი

ს.ს.ი.პ. თავდაცვის ინსტიტუციური აღმშენებლობის  
სკოლა

მის: ქ. თბილისი, ჭონქაძეს ქ. №20

საიდენტიფიკაციო კოდი: ს/კ 205329697

Dibs@mod.gov.ge

ფიზიკური პირი ქეთევან ვაჩაძე  
მის: ისანი-სამგორი / აეროპორტის დას. 29

ბ15

ს/ს „საქართველოს ბანკი“

ბანკის კოდი: BAGAGE22

ა/ა: GE38BG 0000 000609 64 9200

ს/კ: 60001000379

თეა ნიკოლაშვილი  
დირექტორის მოვალეობის შემსრულებელი



ქეთევან ვაჩაძე

ფიზიკური პირი

*J.-B. H. - 26*